

Product name: Mizar – Soft First Aid Bag – Multi-activities 1 to 4 Persons

Cod: FRK007

Regulations: The products defined as medical devices are compliant with MDR 745/2017 of 05/04/2017



Italian

Descrizione: Borsa morbida di primo soccorso per multi-attività, adatta a nuclei da 1 a 4 persone. Tasche interne per rapida organizzazione della dotazione.

Istruzioni: Aprire la borsa e verificare l'integrità dei dispositivi. Utilizzare i presidi per la gestione di piccole ferite, contusioni e immobilizzazione semplice seguendo le corrette procedure di primo soccorso. Dopo l'uso smaltire i materiali monouso secondo normativa locale, sanificare le superfici e reintegrare i componenti mancanti. Conservare in luogo asciutto e pulito, lontano da calore e agenti corrosivi.

Contenuto del kit:

1 coperta isoterma oro/argento 160 × 210 cm



- 5 compresse di garza sterile 10 × 10 cm, 8 strati
- 2 bende elastiche DIN 61634, 4 m × 6 cm
- 1 tampobenda sterile misura M (80 × 100 mm)
- 1 tampobenda sterile misura G (100 × 120 mm)
- 1 cerotto adesivo in TNT, rotolo 5 m × 2,5 cm
- 10 salviettine disinfettanti battericide PURAVIR
- 1 paio di guanti sterili in copolimero, misura unica
- 2 confezioni da 20 cerotti assortiti
- 1 pinzetta sterile 10 cm
- 1 paio di forbici standard 10 cm con manico in plastica
- 2 fermabenda
- 1 manuale multilingua (FR / ES / PT)
- 20 flaconcini da 5 ml di soluzione fisiologica sterile 0,9%

English

Description: Soft first-aid bag for multi-activities, suitable for 1 to 4 persons. Internal pockets for quick organization of supplies.

Instructions: Open the bag and check that devices are intact. Use items to manage minor wounds, bruises and simple immobilization following correct first-aid procedures. After use, dispose of single-use materials per local regulations, sanitize surfaces and replenish missing components. Store in a clean, dry place away from heat and corrosive agents.

Kit contents:

- 1 gold/silver emergency thermal blanket 160 × 210 cm
- 5 sterile gauze pads 10 × 10 cm, 8 ply
- 2 elastic bandages DIN 61634, 4 m × 6 cm
- 1 sterile pressure bandage size M (80 × 100 mm)
- 1 sterile pressure bandage size G (100 × 120 mm)



- 1 non-woven adhesive tape roll, 5 m × 2.5 cm
- 10 PURAVIR bactericidal disinfectant wipes
- 1 pair of sterile copolymer gloves, one size
- 2 packs of 20 assorted plasters
- 1 sterile tweezers 10 cm
- 1 pair of standard scissors 10 cm with plastic handle
- 2 bandage clips
- 1 multilingual first-aid manual (FR / ES / PT)
- 20 sterile 0.9% saline solution vials, 5 ml

French

Description: Sac souple de premiers secours multi-activités, indiqué pour 1 à 4 personnes. Poches internes pour une organisation rapide du matériel.

Mode d'emploi: Ouvrir le sac et vérifier l'intégrité des dispositifs. Utiliser le matériel pour petites plaies, contusions et immobilisation simple en suivant les bonnes procédures de premiers secours. Après usage, éliminer les matériaux à usage unique selon la réglementation locale, désinfecter les surfaces et réapprovisionner les composants manquants. Conserver dans un endroit propre et sec, à l'abri de la chaleur et des agents corrosifs.

Contenu du kit:

- 1 couverture isothermique or/argent 160 × 210 cm
- 5 compresses de gaze stériles 10 × 10 cm, 8 plis
- 2 bandes élastiques DIN 61634, 4 m × 6 cm
- 1 bandage compressif stérile taille M (80 × 100 mm)
- 1 bandage compressif stérile taille G (100 × 120 mm)
- 1 rouleau de sparadrap adhésif en TNT, 5 m × 2,5 cm
- 10 lingettes désinfectantes bactéricides PURAVIR
- 1 paire de gants stériles en copolymère, taille unique
- 2 boîtes de 20 pansements assortis



- 1 pince stérile 10 cm
- 1 paire de ciseaux standard 10 cm avec manche en plastique
- 2 pinces de fixation pour bandage
- 1 manuel de premiers secours multilingue (FR / ES / PT)
- 20 unidoses de 5 ml de solution saline stérile 0,9%

German

Beschreibung: Weiche Erste-Hilfe-Tasche für mehrere Tätigkeiten, geeignet für 1 bis 4 Personen. Innentaschen zur schnellen Organisation des Materials.

Anleitung: Tasche öffnen und Unversehrtheit der Komponenten prüfen. Material zur Versorgung kleiner Wunden, Prellungen und einfacher Immobilisierung verwenden gemäß korrekten Erste-Hilfe-Verfahren. Nach Gebrauch Einwegmaterial gemäß lokalen Vorschriften entsorgen, Oberflächen desinfizieren und fehlende Teile nachfüllen. Kühl, trocken und fern von Hitze sowie korrosiven Stoffen lagern.

Lieferumfang:

- 1 Rettungsdecke Gold/Silber 160 × 210 cm
- 5 sterile Mullkompressen 10 × 10 cm, 8-fach
- 2 elastische Binden DIN 61634, 4 m × 6 cm
- 1 sterile Druckbinde Größe M (80 × 100 mm)
- 1 sterile Druckbinde Größe G (100 × 120 mm)
- 1 Fixierpflaster aus Vlies, Rolle 5 m × 2,5 cm
- 10 PURAVIR Desinfektionstücher (bakterizid)
- 1 Paar sterile Copolymer-Handschuhe, Einheitsgröße
- 2 Packungen mit je 20 Pflastern (sortiert)
- 1 sterile Pinzette 10 cm
- 1 Schere 10 cm mit Kunststoffgriff
- 2 Verbandklammern
- 1 mehrsprachiges Erste-Hilfe-Handbuch (FR / ES / PT)



20 sterile Kochsalzlösung 0,9% Einzeldosen à 5 ml

Spanish

Descripción: Bolso blando de primeros auxilios multi-actividades, indicado para 1 a 4 personas. Bolsillos internos para una organización rápida del material.

Instrucciones: Abra el bolso y compruebe la integridad de los dispositivos. Utilice los elementos para tratar pequeñas heridas, contusiones e inmovilización sencilla siguiendo los procedimientos correctos de primeros auxilios. Tras el uso, deseche los materiales de un solo uso de acuerdo con la normativa local, desinfecte las superficies y reponga los componentes faltantes. Conservar en un lugar limpio y seco, protegido del calor y de agentes corrosivos.

Contenido del kit:

- 1 manta isotérmica oro/plata 160 × 210 cm
- 5 gasas estériles 10 × 10 cm, 8 capas
- 2 vendas elásticas DIN 61634, 4 m × 6 cm
- 1 vendaje compresivo estéril talla M (80 × 100 mm)
- 1 vendaje compresivo estéril talla G (100 × 120 mm)
- 1 rollo de esparadrapo adhesivo de TNT, 5 m × 2,5 cm
- 10 toallitas desinfectantes bactericidas PURAVIR
- 1 par de guantes estériles de copolímero, talla única
- 2 cajas de 20 tiritas surtidas
- 1 pinza estéril de 10 cm
- 1 par de tijeras estándar de 10 cm con mango de plástico
- 2 fijadores de vendaje
- 1 manual de primeros auxilios multilingüe (FR / ES / PT)
- 20 monodosis de 5 ml de solución salina estéril al 0,9%